

LA VOZ DE CASTILLA

Diario de Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S.

Número 2.851 — BURGOS — Viernes, 3 de Diche, 1954 — Santa Cruz, 17. Tlf. 2158 — Precio: 80 cts.

S. S. EL PAPA SUFRIO UN COLAPSO CARDIACO

Después de más de tres horas, Pío XII recobró el pleno uso de sus facultades

A las diez de la noche, su estado era de manifiesta postración. No hay inmediata causa de alarma, dice el médico personal del Pontífice

Ciudad del Vaticano, 2. (Urgente.)—El Romano Pontífice, Pío XII, ha sufrido esta tarde, a las 3,30, un colapso cardíaco, que se prolongó hasta las 6,45. A esta hora, Su Santidad se recuperó notablemente y recobró el pleno uso de sus facultades. La noticia fue confirmada oficialmente por la Santa Sede. El ataque cardíaco de Su Santidad no era totalmente inesperado por los facultativos que le asisten: uno de ellos había advertido últimamente el peligro de un fallo en el corazón del Santo Padre como consecuencia del estado de debilidad a que su enfermedad del estómago, agravada en los últimos días, le había conducido. Se considera que tanto la agravación de esta enfermedad del estómago, como la determinación del colapso, pueden ser en no pequeña parte consecuencia del trabajo intensísimo que Pío XII ha venido realizando durante los últimos meses, incluso en su residencia veraniega de Castelgandolfo, de la que regresó a Roma hace pocos días.

A las nueve y media de la noche la Santa Sede ha hecho público un comunicado, en el que se dice: "El estado de salud del Santo Padre ha experimentado un cambio, durante el cual los males que le aquejaron recientemente sufrieron una agravación. El Santo Padre está siendo reconocido con objeto de determinar las causas que han producido este cambio." Los médicos de cabecera y el personal auxiliar no se separan del lecho del augusto enfermo, cerca del cual permanecerán, en vigilancia constante, durante toda la noche. Han sido avisados los familiares de Su Santidad. El Santo Padre, que ocupa sus habitaciones del tercer piso del Palacio Vaticano, continuaba a las diez de la noche en un estado de manifiesta postración.—Efe.

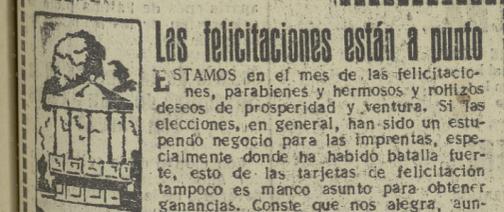
NO HAY INMEDIATA CAUSA DE ALARMA

Ciudad del Vaticano, 2. (12,45 de la noche.) (Urgente.)—Según se afirma esta noche, el médico personal de Su Santidad el Papa, profesor Galeazzi-Lisi, considera que "no hay inmediata causa de alarma". El jefe de Prensa del Palacio Apostólico, doctor Casimiri, ha anunciado a los centenares de periodistas que se habían reunido para conocer noticias sobre el estado de Su Santidad que "la alarma ha terminado". "Procederemos a cerrar el gabinete de Prensa", agregó. Efectivamente, la Oficina de Prensa del Vaticano fue cerrada a las once y cuarto de la noche. El doctor Casimiri añadió que mañana la Secretaría de Estado hará público un comunicado acerca (Pasa a cuarta página)

Firma del acuerdo comercial con Francia

Madrid, 2. — A primera hora de la tarde se ha celebrado en el Ministerio de Asuntos Exteriores la firma del acuerdo comercial últimamente negociado entre España y Francia. Por parte de España firmó el acuerdo el ministro de Asuntos Exteriores, señor Martín Artajo, y en representación del Gobierno francés el embajador señor basaron de la Tourneille. Al acto asistieron el subsecretario de Asuntos Exteriores, señor Navasquez, el personal del Ministerio, de la Embajada de Francia y del Instituto Español de Moneda Exterior.—Cifra.

ESPOLÓN



Las felicitaciones están a punto

ESTAMOS en el mes de las felicitaciones, parabienes y hermosos y rutilantes deseos de prosperidad y ventura. Si las elecciones, en general, han sido un estupendo negocio para las imprentas, especialmente donde ha habido batalla fuerte, esto de las tarjetas de felicitación tampoco es asunto para obtener ganancias. Conste que nos alegra, aunque no sea más que por el compañerismo, que entre las gentes que vivimos del papel impreso, si bien en este caso lleva más papel que impresión.

La Administración de Correos, con muy buena intención, hace días que recomendó a los ciudadanos que apresuren sus entregas de cartas navideñas, pues luego viene el embotellamiento y el follón y uno queda mal con ese señor a quien debemos favores, y hasta con la tía Josefina, por culpa del tiempo, que no se ensancha para los empleados del Cuerpo de Correos, para quienes estas ocasiones son más temidas que un nublaro.

Ya están a punto las listas de gentes a quien hay que felicitar en montones de oficinas, centros, dependencias y empresas, y sólo falta que alguien rompa el fuego de los envíos para que inmediatamente se generalice la cosa en todo el frente social y se corte. Año, y no hace precisamente mucho, los ciudadanos —por muy ilustres que fueran— salían del paso enviando simples tarjetas de vista. Ahora esto se ha complicado, hasta extremos que no tardará mucho en aparecer en los presupuestos de gastos una gorda partida con destino a felicitaciones. Verdaderas obras de arte del arte de imprimir cruzan el país a raucadas, llenando sacos y sacos de Correos, y esto cuesta sus buenos dineros, y luego vienen esas otras felicitaciones con acuse de recibo contra el peculio: el sereno, el cartero, el limpiabotas, la portera, y así hasta...

Uno cree que todo se podría resolver con anuncios en el periódico —más baratos y menos complicados de procesar— en los que se diría que "Señor Tal desea felicitación a toda la raza humana, excluida la competencia del Globo". Claro que entonces el Estado perdería millones de pesetas en sellos y no es cosa de perjudicar siempre pidiendo.

Quérete el negocio como va y felicitemos de no tener que felicitar a demasiada gente.

V. DOMÍNGUEZ ISLA

VASCONCELOS, EN BURGOS

El ilustre filósofo mejicano fué recibido oficialmente en la Casa Consistorial



En nombre de la ciudad de Burgos, y ante el gobernador civil, don José María Codón, dirige unas palabras de bienvenida a la embajada mejicana que preside el ilustre filósofo señor Vasconcelos. (Foto Villarranca.)

Ayer, a las dos de la tarde, llegaron a nuestra ciudad, en auto-carr, procedentes de Madrid, el gran filósofo e historiador mejicano don José Vasconcelos y tres periodistas americanos que forman parte de una embajada extraordinaria de periodistas y personalidades que han venido a España para visitar y conocer su suelo.

El ilustre señor Vasconcelos tenía especiales deseos de conocer la ciudad de Burgos. Le acompañaban don Rafael Lebrija, director de la revista mejicana «Hoy», don Fernando Canales, director del diario «Novedad», también mejicano, y don Rosendo Valles, industrial de la capital de Méjico.

A su llegada a Burgos fueron recibidos por el gobernador civil don Jesús Posada Cacho y por don Emilio Villalain, secretario de la Delegación de Información y Turismo, cambiándose entre el señor Vasconcelos y el señor gobernador civil cordiales frases de bienvenida.

Acto seguido se trasladaron todos a la Casa Consistorial, donde fueron recibidos por los tenientes de alcalde señores Codón y Martínez Bonda; vicepresidente de la Diputación, señor López Mata, y concejales señores Arroyo y Corella.

En la Sala de Jueces el señor Codón, en nombre del alcalde, les dirigió unas elocuentes frases de bienvenida, diciéndoles que se encontraban en el solar hispánico de Castilla, en la cuna del Cid Campeador, en la tierra del solar de la raza, en la ciudad donde nacieron numerosos conquistadores de América; y citó los nombres de varios de ellos con elogiosas frases, enlazando la figura de aquellos ilustres burgaleses.

«Hoy, España os abre los brazos con amor y cordial bienvenida», dijo el señor Vasconcelos agradecido las frases que se le había dirigido el señor Codón y dijo a continuación que se sentía orgulloso de visitar Castilla, que es el solar de la raza hispánica. Agradece la cordial acogida que se les ha dispensado en esta ciudad de Castilla, que encierra todas las virtudes de la raza «Guardaremos un gratísimo recuerdo de nuestra visita a España, de esas tres figuras de la raza hispánica, cuales son Felipe II, la reina Isabel la Católica y el Cid, como no olvidaremos esta recepción que se nos ha dispensado».

El señor Posada Cacho dio la bienvenida a tan ilustres periodistas, que forman parte de esta ilustre embajada americana que nos honra con su visita, y recordó una frase del poeta Machado, que decía que «todo lo lleva al alma», deseándole que su estancia tan corta en esta tierra hispánica castellana le sea grata.

A los ilustres visitantes les fueron mostradas las reliquias históricas.

Un aeropuerto para helicópteros junto a la Torre Eiffel

Paris, 2. — El presidente del Consejo Municipal de París, Bernard Lafay, ha colocado la primera piedra para la construcción de un aeropuerto para helicópteros, unido a la Torre Eiffel, en el extremo oeste de la capital francesa. Su presupuesto se calcula en mil millones de francos, y los constructores han manifestado que estará terminado en 1957, fecha en que se establecerá un servicio de helicópteros Paris-Bruselas con aparatos para treinta y cinco pasajeros.

El «heliporto» consistirá en una plataforma a treinta y cinco metros del nivel de la calle, capaz para la maniobra de tres helicópteros.—Efe.

Continúan las investigaciones petrolíferas en Soria

Se llega a 1.160 metros

Soria, 2.—En las proximidades de Oncala continúan las investigaciones petrolíferas. Las perforaciones alcanzan los 1.160 metros de profundidad.—Cifra.

UN PEZ SE DEJO ACARICIAR POR UN HOMBRE-RANA

Tarifa, (Cádiz), 2.—Los trabajos que se venían realizando para rescatar el cargamento de maderas que conducía el buque noruego «Citos», que se hundió hace 26 años al tocar en los bajos de «Los Cobezos», han tenido que ser interrumpidos a causa de la baja temperatura.

Hombres-ranas han realizado diariamente inmersiones de hora y media de duración. Bajando a veintiocho metros de profundidad, donde se halla el barco. Hasta ahora se han extraído doscientas toneladas de madera de pino rojo, de California, que procedente de Orleans conducía el «Citos».

Gigantescas algas han prevalecido a lo largo del buque, sirviendo los huecos del mismo de cuevas para los peces, donde han crecido en tan largo periodo de tiempo un verdadero coto en el que algunos pescadores capturan magníficos ejemplares de corvinas, abadejos y otras especies.

Según manifiesta un hombre-rana, destacado pescador submarinista perteneciente al Club Barcelona, hace días, cuando descansaba en la borda del barco hundido, al pasar junto a él un abadejo, logró pasarle la mano sobre el lomo, viéndose sorprendido al observar que el pez no hizo el menor movimiento para huir.—Cifra.

Rusia y sus satélites acuerdan rearmar a Alemania oriental

Formarán además una alianza militar si se rearma a Alemania occidental

Konief, primer candidato a la comandancia suprema

Estocolmo, 2. — La Unión Soviética y sus satélites europeos han firmado un acuerdo para rearmar a Alemania oriental y constituir una alianza militar en el caso de que Occidente proceda al rearme de la República federal. Molotov y los jefes de los Gobiernos satélites de Polonia, Checoslovaquia, Hungría, Bulgaria, Rumania, Albania y Alemania oriental firmaron una llamativa declaración de propósitos en la que se formula tal amenaza.

La China roja, que tuvo un observador en la conferencia, confirmó la declaración, pero hizo constar claramente su apoyo al plan.

Antes de hacerse público el texto de la declaración, el delegado checoslovaco, Siroky, dijo que los Estados «amantes de la paz» hacían constar su «inquietante decisión» de adoptar medidas conjuntas para «organizar sus fuerzas armadas y sus mandos y otras medidas que sean necesarias o sean a reforzar la capacidad de defensa» frente al rearme de la Alemania occidental.

Los observadores declaran que la nueva organización militar comunista se basará en los siguientes puntos:

- 1.—Creación de un ejército en Alemania oriental.
- 2.—Expansión y reorganización de los ejércitos polaco y checo.
- 3.—El establecimiento de un Estado Mayor unificado acudido por un comandante en jefe ruso.

Los observadores declaran que la nueva organización probablemente se basará en tratados especiales concertados entre Alemania oriental, Polonia, Checoslovaquia y algunas de las Repúblicas de la Unión Soviética, como Ucrania, Rusia Blanca y las tres Repúblicas bálticas, respaldadas por el Gobierno de Moscú.—Efe.

FUERZAS DE LA ALEMANIA ORIENTAL

Berlin, 2. — Los servicios de información militar occidentales dicen que la Alemania satélite dispone actualmente de un ejército de siete divisiones, respaldadas por mil tanques de fabricación soviética. En total, las fuerzas de Tierra suman unos cien mil hombres, listos para actuar en cualquier momento. Además existe una Marina y una Aviación de diez mil hombres cada una.

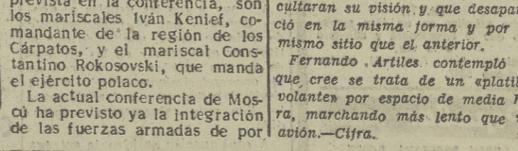
Las unidades acorazadas son en algunos aspectos superiores a las fuerzas similares que forman en el ejército de la NATO. Efe.

Un platillo volante sobre Gran Canaria

Las Palmas de Gran Canaria, 2. El diario «Falange» publica una información de su corresponsal en la localidad de Maspalomas, en el interior de la isla, en la que dice que hace unos días el vecino Fernando Artiles Jorge vio un objeto brillante sobre el citado pueblo, objeto que procedía del mar; volaba a unos mil metros de altura y desapareció rápidamente. Artiles no dio importancia al hecho y pensó pudiera ser algún globo lanzado en una fiesta celebrada en el pueblo de Telde; pero en la madrugada última observó en el cielo la presencia de un objeto de forma circular, muy brillante, semejante a la luna llena, pero de mayor tamaño, sin despedir rayos que dificultaran su visión, y que desapareció en la misma forma y por el mismo sitio que el anterior.

Fernando Artiles contempló lo que cree se trata de un «platillo volante» por espacio de media hora, marchando más lento que un avión.—Cifra.

Medalla de Oro de la Juventud



En un acto celebrado en la Escuela de Flechas Navales, al cual correspondió la presente fotografía, el Delegado Nacional del Frente de Juventudes impuso la Medalla de Oro de la Juventud al Ministro de Marina, almirante Moreno.

«La venda en los ojos», de López Rubio, la mejor comedia de la temporada

Premios a las compañías «Lope de Vega» y a la de Juan Gual

Madrid, 2. — Presidido por el director general de Cinematografía y Teatro se ha reunido el Jurado calificador para otorgar los premios nacionales de Teatro correspondientes al año actual, que acordó proponer al ministro de Información y Turismo el siguiente fallo:



CONCHITA MONTES

Declarar desiertos los premios nacionales correspondientes a la mejor obra lírica, dotado con 20.000 pesetas; a plásticas y vestuario, dotado con 10.000 pesetas, y el de Compañías no oficiales en la escena, dotado con 10.000 pesetas, e incrementar, con el importe de ellos los premios destinados a la interpretación de actores dramáticos y líricos.

Otorgar el premio de 10.000 pesetas a la mejor obra teatral estrenada en la temporada a la



ENRIQUE GUITART

la «Venda en los ojos», original de José López Rubio. Conceder el premio de 100.000 pesetas, destinado a la mejor Compañía teatral, a la «Lope de Vega» por la campaña realizada en los teatros de la Comedia, de Barcelona, y Español, de Madrid.

Otorgar el premio a la mejor Compañía dramática, por su campaña en provincias, dotado con 100.000 pesetas, a la Compañía de Juan Gual.

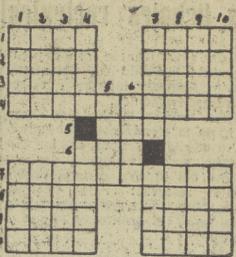
Incrementar el premio de diez mil pesetas para artistas dramáticos con veinte mil pesetas más para repartir en partes iguales entre las actrices Conchita Montes y Pepita Velázquez y el actor Enrique Guitart.

Incrementar el premio de diez mil pesetas para intérpretes líricos y otorgarle, por partes iguales, a Ana María Olaria, Luis Sagi-Vela y Joaquín Deus.

Conceder el premio de 10.000 pesetas, para baile clásico español, a Rosario. Conceder el premio a la mejor dirección escénica, dotado con 10.000 pesetas, a José Luis Alonso y el de la mejor labor literaria teatral, de 10.000 pesetas, al escritor don Adolfo Prego, crítico del diario «Informaciones».—Cifra.

HUMOR Y PASATIEMPOS

CRUCIGRAMA



Cuerdas gruesas de esparto. 5: Ba... presentación geográfica de la Tierra...

SOLUCION AL ULTIMO CRUCIGRAMA

Horizontales. — 1: Tol. Pagan. 2: Ariv. Gato. 3: Sajas. Bar. 4: Amosaban. 5: Ba. Itza. 6: Ajit. Ca. 7: Aparatos. 8: Ale. Atelo. 9: Opa. Ojén. 10: Raota. Asa.

HORIZONTALES

1: Substancia astringente que se extrae de una especie de acacia. Edificio para habitar. 2: Río de Rusia. Suelto una cosa. 3: Balsa, hueco de terreno que se llena de agua...

VERTICALES

1: Recipiente de madera formado de duelas unidas y aseguradas con sros de hierro. En algunas embarcaciones, conducto de tablas por donde salía a la mar el agua que sechaba la bomba...

JEROGLIFICO H O 1000



TIENES BUEN EQUIPO? Solución al último jerooglífico: MAS CLARO

Turismo y balanza de pagos España, en Europa, ocupa el noveno lugar de afluencia

En la balanza comercial existió un importante apartado, el del turismo, donde por cifras comparativas de visitantes nacionales al extranjero...

DEPORTES

40.000 libras piden por Danny Blanchflower EL JUGADOR SOLO PERCIBIRIA DIEZ AL FIRMAR EL CONTRATO

TODOS los aficionados ingleses discuten con calor el asunto de las cuarenta mil libras que el Aston Villa pide por el traspaso de Danny Blanchflower.

traspasarle beneficiará notablemente. En todo caso, él es quien tiene la última palabra. El Club al que abandona puede llegar a un acuerdo con otro; pero, a menos que el interesado desee partir y de su aprobación, las negociaciones no prosperarán.

NO HAY NADA MALO EN ELLO Tal como yo veo la cuestión, y hablo tras cuarenta años de experiencia profesional en el fútbol, nada hay de malo en el actual sistema que rige para las transferencias de jugadores.

Ocho jugadores del Atlético de Madrid, en la enfermería Flotats, Manchón y Mandi, probables altas en el Barcelona

Madrid, 2.—El Atlético en su encuentro del domingo en Vigo frente al Celta presentará el mismo conjunto de la jornada anterior. Herrera continúa en plan de recuperación; Lorenzo sigue aquejado de algunas molestias y el portero Menéndez no puede ejercitar todavía libremente su brazo lesionado.

GAMIZ, AL ESPAÑOL Barcelona, 2.—Se ha incorporado al R. C. D. Español el interior Gamiz, cedido al Sabadell y que jugará ya el domingo en el puesto de Osvaldo, lesionado en el Metropolitano.—Añil.

OLIVA SUSTITUIRA A MARQUITOS Madrid, 2.— Se ha confirmado que Marquitos sufre una distensión muscular, lo que le impide actuar el domingo próximo, y en su puesto lo ocupará Oliva.

NOVEDADES EN EL MALAGA Málaga, 2.—El equipo del Club Deportivo Málaga, que se desplazará el domingo a Sevilla, donde jugará contra el titular, presentará algunas modificaciones. Pasarán ha dispuesto el debut del volante Moneris, lesionado de consideración en los primeros entrenamientos...

Desde luego, recurrir a una denominación como la del «mercado de esclavos» es pura insensatez. Blanchflower o cualquier otro jugador de su categoría que solicite un cambio, sabe perfectamente que adonde quiera que vaya sólo le esperan ventajas.

Por una cifra de, supongamos 30.000 libras, habrían de entregarse al interesado nada menos que 3.000. Tras haber permanecido una temporada en su nuevo Club, nada le impediría solicitar el ingreso en otro, percibiendo otras 3.000, y así indefinidamente, matando todo sentimiento de lealtad y de espíritu de equipo.

Después de todo, tanto en el fútbol como en la vida misma, sólo puede sacarse de un asunto aquello que permita lo que se arriesga en él. El Club que paga por su «superclase» no efectúa sino una inversión que, aparte de lesiones o cualquier otra contingencia imprevista, produce una considerable dividendos cada vez que se abran las puertas del campo.

ATRACCION TAQUILLERA

Los dirigentes del fútbol saben bien hasta dónde llega el valor individual de cada jugador y las repercusiones del mismo en su contabilidad; evalúan perfectamente las pérdidas que su partida representará, y están seguros de lo que con su adquisición ganará el Club rival.

Los oseznos, huérfanos Las bellas cacerías mayores tienen, a las veces, este epíteto sentimental. Sin embargo, los dos oseznos huérfanos no parecen conceder demasiada importancia al hecho de que papá (o mamá) oso haya sido abatido por las balas de los hombres.

FRANK OSBORNE Presidente de Fulham



Los oseznos, huérfanos

NOTAS BREVES

EL DINERO DEBE CIRCULAR Otro punto que merece atención, y que ha sido poco discutido, es el de que pagando tales cifras, gran cantidad de dinero sigue invertido en el juego. El Club que consigue una elevada suma por la cesión de un jugador, raras veces la conserva en el Banco.

San Silvestre porque, políticamente, es desahuciable, aunque sea checoslovaco. En cambio puede venir —por que lo ha pretendido— el corredor ruso Kuts..., si es que le dejan salir de su pueblo.

Don Acisclo pronostica todos los jueves, día de globo: "Partido difícil —viene a decir— el Valladolid-Barcelona, que los quinielistas resuelven por la fórmula 1 x 2."

Del 17 al 19, gran prueba de regularidad del R. A. C. Madrid, 2.—Del 17 al 19 de este mes organizará el Real Automóvil Club de España el segundo rallye de España, dando cabida a cinco categorías de vehículos...

El día 8, España-Francia, en hockey sobre patines Barcelona, 2.—El seleccionador nacional del equipo juvenil de hockey sobre patines, Tito Mas, ha facilitado los nombres de los jugadores que compondrán la selección nacional que el próximo día 8 se enfrentará a Francia en Lérida.

"El general Primo de Rivera" Una biografía redactada magistralmente por CESAR CONZALEZ RUANO Otro título de Ediciones del Movimiento, de venta en todas las librerías, al precio de 35 pesetas.

Humor brasileiro: El atleta amateur, Zatopek, no podrá correr en la prueba de...